

N°12 Mars 1995

BILLY 2000 BERCLAU

Bulletin municipal d'informations



L'Office Municipal des Sports :

Le sport sous toutes ses formes

Page 4

Animation, fêtes et sport

- Bébés 1994 à l'honneur
- Théâtre et musique à la maison pour tous
- Agenda
- Remise de diplômes de secouristes

Page 12

Les quartiers en chantier

- La rue Kléber Hupliez remise à neuf
- La 2ème tranche des travaux d'assainissement
- Les travaux du Centre Culturel

Pages 14 et 15

L'équipe municipale au travail

- Les décisions des commissions municipales



Pages 5 à 9



Dossier : Guerre déclarée à l'insécurité ?

- Une police municipale proche des habitants
- Des initiatives
- Des opérations aux résultats positifs
- Opération «Jeunes» : ce qu'ils en pensent...



Pages 10 et 11

- L'eau : comprendre sa facture.

Page 13

Qui êtes vous ?

- Madame Dufrasne, vedette du petit écran.

fleurs naturelles
HENNEBELLE-CHARLET
horticulteur

107, Grand'Rue - 62138 Billy Berclau
Tél : 21 79 94 97

Pages 16 à 19

Les Associations

Les Associations Sportives

- Promouvoir le sport sous toutes ses formes
- L'école municipale des sports



La parole aux associations

- L'école de pêche.
- Bravo à nos gymnastes.

Page 16

Info et brèves

- La Mapad affiche complet.
- Répertoire santé.

Billy Berclau 2000 Bulletin d'information municipale

Directeur de publication : Daniel Delcroix
Comité de rédaction : Daniel Delcroix - Marcelle Boussemer
Administration : Daniel Delcroix - Mairie de Billy Berclau.
Conception graphique : Résonance Lille
Impression : Imprimerie Jean Bernard Tourcoing
Rédaction : Emmanuel Crapet.
Crédit photographique : Pierre Bialais - Wingles
Illustrations : Yves Lelièvre - Périodicité bimestrielle
Dépôt légal - Mars 1995. N°ISSN 1245 1460

Par souci de respecter scrupuleusement la loi du 15 janvier 1990 relative à la communication municipale dans les mois précédant une élection et pour garantir que Billy-Berclau 2000, journal municipal d'information, demeure en dehors de la campagne électorale, je ne rédigerai plus l'édito du journal jusqu'aux élections municipales de juin 1995.

Le Maire



Problème de logement,
perspective d'emplois,
implantation d'entreprises,
participation des habitants
aux décisions qui les concernent,
initiatives en direction
des jeunes,
l'animation
sous toutes ses formes ...
voilà déjà
quelques dossiers
que votre bulletin a exploré.

A Billy-Berclau,
il s'en passe tellement,
que votre bulletin en aura à
dire au moins jusque l'an 2000.

BEBES 1994

Réitération
de l'opération
"Bébés à l'honneur"



En 1994, 34 naissances étaient enregistrés et une sympathique réception réunissait toutes ces familles en la salle d'honneur du Centre d'Animation Sociale Charles JORISSE, à l'issue de laquelle chacune reçut un cadeau-souvenir.

AGENDA

Samedi 4 mars

LOTO organisé par le Comité des fêtes de Billy

à 15 h 30 à la Salle des fêtes
Ouverture des portes dès 14 h 30

Dimanche 12 mars

Assemblée Générale des Médailles du Travail

à 10 h à la Maison Pour Tous

LOTO organisé par l'association des ACPG CATM

à 15 h à la salle des fêtes
Ouverture des portes dès 13 h

Vendredi 24 mars

Après-midi CARNAVAL organisé à l'école maternelle C. DEBUSSY sur le thème du folklore de tous pays.

Samedi 25 mars

Concert de l'Ecole Municipale de Musique

à partir de 18 h à la salle des fêtes

Dimanche 2 avril

Trial Moto UFOLEP

au Moto club des Etangs



A LA MAISON POUR TOUS

Atelier-théâtre

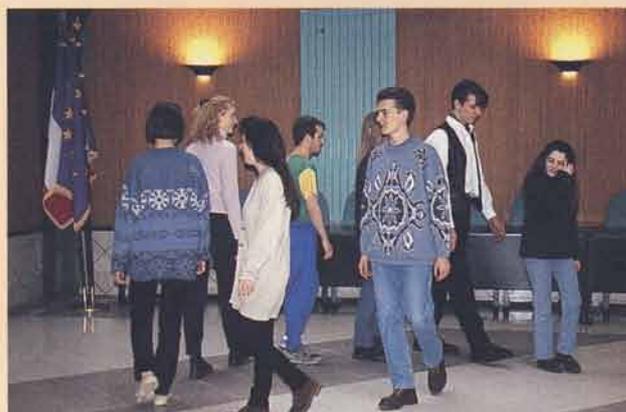
(subventionné par la Municipalité)

S'adressant principalement aux adolescents, il fonctionne tous les 15 jours, animé par une actrice professionnelle Martine DELANNOY. Le but : créer un spectacle en fin d'année.

Pour tous renseignements, s'adresser à la Maison Pour Tous.

Création d'une école municipale de guitare

Cette école vient d'ouvrir, les inscriptions se font sur place et les cours sont gratuits. Ils sont donnés par M. FOURMEAUX, Professeur de guitare, tous les samedis dans la 1ère salle de cantine, de 18 h à 19 h.



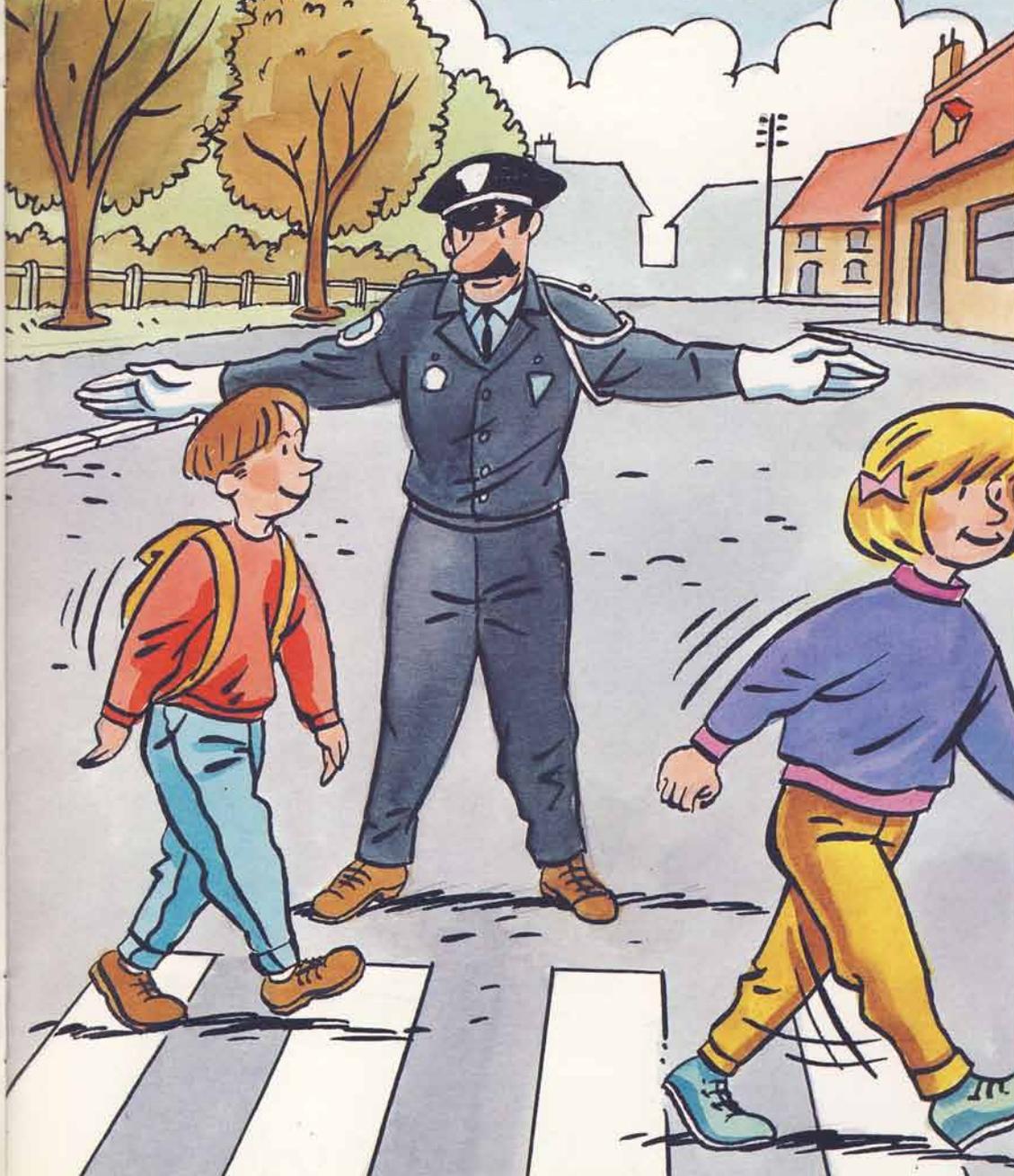
SAUVER UNE VIE, CA S'APPREND

En présence des élus de WINGLES et BILLY-BERCLAU, du Professeur Gautier, Président du Comité de la Croix Rouge de LENS et d'autres personnalités 77 diplômes furent remis aux personnes reçues à l'A.F.P.S. des sessions d'avril, mai, octobre, novembre et décembre 94.

Une nouvelle formation se déroulera les 22 et 23 avril à WINGLES.



Guerre déclarée À L'INSÉCURITÉ ?



La sécurité, c'est peut-être l'aspect le plus négatif exprimé lors du sondage réalisé du 12 au 23 juillet 1993 auprès de la population de Billy-Berclau.

En effet, 52 % des personnes interrogées s'estiment peu satisfaites et ont une image plutôt négative de la sécurité au sein de leur ville. Alors syndrome d'une population qui vit dans la hantise de l'agression ou faux problèmes d'insécurité, qui sait ?

Il est vrai que la présence quotidienne de milliers de véhicules, sur la zone industrielle et sur le parking de la Française de Mécanique, augmente le taux d'infractions sur Billy-Berclau.

Pour faire face, la nomination d'un inspecteur principal, d'un brigadier et d'un îlotier... sont autant d'actions mises en place pour renforcer la sécurité dans la commune. Force est de constater que la volonté de garder cette image de village où il fait bon vivre accentue l'importance d'une politique de sécurité. Histoire d'un partenariat entre une ville et les pouvoirs publics...

L'activité de la police municipale en quelques chiffres

La police municipale remplit parfois des rôles quelque peu ingrats. Travail dans l'ombre, dissuasion à défaut de persuasion... mais pourtant elle est là et bien là.

A force de présence sur le terrain, ses agents gagnent en « respectabilité ». Un bien grand mot qui prend tout son sens quand on se rend compte que l'on reconnaît celui qui fait la circulation à la sortie des écoles (il a un grand dossard où il est inscrit "sécurité") mais on est surpris de retrouver ce même visage en patrouille rue du Général de Gaulle. La police municipale, c'est aussi cela.

La police municipale c'est :

- 5079 heures de travail
 - 522 heures d'entrées et sorties d'école
 - 87 heures de randonnées cyclistes avec les écoles primaires
 - 300 heures de surveillance
 - 924 heures d'opération Tranquillité Vacances
 - 548 heures de surveillance des cimetières
 - 491 heures de patrouilles pédestres
- des chiffres qui parlent d'eux-mêmes*

Un vrai faux pr

Ne plus se sentir réellement en sécurité dans sa ville est un sentiment de plus en plus fréquent dans la région. C'est valable aussi pour Billy-Berclau et ses habitants. Mais est-ce justifié ? La police nationale, associée à une police municipale, oeuvre pour le maintien de la sécurité publique.

Joël Penel est en contrat emploi solidarité au sein de la police municipale de Billy-Berclau depuis deux ans.

"C'est une excellente expérience. J'étais sans profession et ce contrat me donne la possibilité de me rendre utile. Je fais des patrouilles pédestres, avec les collègues, pour être en contact direct avec la population. Il faut parfois régler des conflits de voisinage sans importance mais le principal est d'être là quand il faut."

En cas de problèmes, nous avertissons le brigadier-chef car nous ne sommes pas assermentés.

Pour ma part, mon contrat s'arrête fin novembre de cette année, c'est une excellente expérience mais il n'est pas impossible que je sois repris pour une troisième année."

Les CES de la police municipale sont au nombre de quatre. Comme Joël, ils sont directement placés sous les ordres du brigadier-chef, Pascal Dalle.

En place depuis septembre 1992, il encadre ses quatre stagiaires et leur apporte une formation complémentaire (cela passe par la rédaction de rapports d'information, de contravention ou d'accident), durant les vingt heures légales de stage par semaine.



"Ces jeunes ont la possibilité de préparer plusieurs concours" explique Pascal Dalle. «Trois jeunes s'attaquent à celui de gardien de la paix. Ils suivent douze heures de formation par semaine avec la mission locale de Béthune".

D'autres concours peuvent également être envisagés avec ce genre de formation : agent pénitencier, garde forestier...

Depuis mai 1994, les jeunes qui fréquentent la police municipale de Billy-Berclau vont à l'école, et c'est unique en son genre ! A noter qu'il n'existe pas de formation au concours de gardien de la paix qui aura lieu au mois de mars.



Un contact direct avec la population

Comme le souligne Pascal Dalle, "au niveau psychologique, c'est très important d'avoir un contact direct avec la population. Dans toutes leurs actions de propreté, de sécurité et de salubrité publiques, les jeunes en contrat emploi-solidarité apprennent à communiquer avec les habitants. Que ce soit pour renseigner, calmer ou conseiller".

oblème...

MÉDICAMENT
SERVICE

La sécurité en point d'orgue

L'étroite collaboration entre la police nationale et la police municipale se traduit de différentes manières. La présence d'un flotier sur



la commune, la participation dans l'achat d'un véhicule mis à disposition du commissariat de Douvrin ou encore les patrouilles d'une brigade anti-criminalité la nuit. On peut dire que le sentiment d'insécurité ressenti par la population n'est en rien fondé, et de ce fait, il devrait peu à peu disparaître.

Une baisse significative de la criminalité à Billy-Berclau a été enregistrée. A taille identique, dans la circonscription de Beuvry, Billy-Berclau n'est aucunement en tête des communes criminogènes.

L'insécurité est un faux problème. Billy-Berclau peut garder son ambiance et son cadre où il fait bon vivre. La criminalité n'est pas encore aux portes du village.

Aussi une présence lors des festivités

La police municipale assure une surveillance durant toutes les festivités organisées dans la commune. Les quatre jeunes en contrat emploi-solidarité et le brigadier-chef Pascal Dalle étaient présents pour le 8 mai (4 heures), le marché aux fleurs du 15 mai (33 heures), la fête de l'eau du 28 mai (34 heures), le marché aux puces du 29 mai (32 heures), le centenaire de la musique du 12 juin (40 heures), le carnaval du 10 juin (18 heures), le feu d'artifice du 13 juillet (104 heures), le 14 juillet (132 heures), l'exposition du cinquantenaire de la Libération du 4 septembre (25 heures), le défilé de mode du 30 octobre (11 heures), la Toussaint (66 heures), le gala de boxe du 5 novembre (15 heures), le 11 novembre (8 heures), le gala de danse du 26 novembre (15 heures).

La maison d'accueil pour personnes âgées dépendantes (MAPAD) est placée sous la surveillance, la nuit, d'une seule garde-malade. En cas d'urgence, aller chercher des médicaments à la pharmacie de garde posait un réel problème.

Maintenant, il suffit de téléphoner à la police municipale. Une permanence est tenue par l'un des quatre jeunes en contrat emploi-solidarité. Muni d'un alphanage, il peut acheminer les médicaments jusqu'à la MAPAD sans que la garde-malade ait à se déplacer. Belle initiative qui pourrait être étendue à bien d'autres services.



HUMEUR

Trait de plume... Une mode made in America ?

Consternation. Des séries télévisées qui déferlent sur le petit écran, pour y apporter, soi-disant, une vague de nouveautés, les jeunes retiennent beaucoup. Beaucoup trop, si encore le méchant restait, comme dans ces grandes productions d'antan, le grand perdant de l'histoire, on comprendrait que nos enfants veuillent devenir policier ou le vaillant garant de l'ordre public. Il n'en est rien. Et il y a de quoi perdre son latin, tant il est parfois difficile de faire la part des choses entre méchants et gentils. Résultat... On surprend un jeune forçant un véhicule qui n'appartient ni à ses parents, ni à son grand frère. Dans le pire des cas, il n'a même pas le permis de conduire. Et si ce n'est sur une voiture, c'est sur une mobylette qu'il jette son dévolu. Mais d'où vient donc cette mode ? La télévision n'est certes pas seule responsable de l'augmentation de la petite délinquance, mais s'il n'y avait pas tant de violence et d'agression sur les programmes, on se plaît à croire que le monde redeviendrait calme. Ou plus calme.

Un bon nombre de nos concitoyens (adultes et enfants) s'investissent dans les innombrables activités proposées tant par la Municipalité que par les associations... d'où beaucoup moins d'heures passées passivement devant le petit écran.

OPERATION TRANQUILLITÉ VACANCES

Surveillance des propriétés laissées vacantes pendant les congés estivaux.

L'une des principales appréhensions au retour des vacances n'est pas uniquement de soigner ses coups de soleil ou la reprise du travail quelques jours plus tard, mais souvent la crainte d'avoir été cambriolé ou victime d'actes de vandalisme.

Or, existe depuis de nombreuses années, durant les congés estivaux, la municipalité a mis sur pied l'opération Tranquillité Vacances. Les acteurs en sont cette année, les quatre jeunes en contrat emploi-solidarité de la police municipale et dix huit jeunes que la population a très vite baptisé «les chemises bleues».

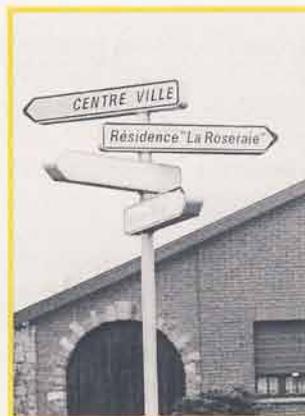
Le résultat : une surveillance permanente de 8h à 22h de toutes les habitations dont les propriétaires étaient en vacances. Pour bénéficier de cette surveillance, il suffisait de prévenir la mairie et de laisser un numéro de téléphone à contacter en cas d'incident.

Les jeunes n'ont en rien effectué un travail de policier n'étant pas assermentés ; munis d'une voiture et d'un téléphone, ils avaient pour mission de prévenir s'ils constataient des dégradations ou des tentatives de vol.

Avec ce genre d'opération, il est dorénavant possible de partir en vacances sans craindre le vol puisqu'aucun cambriolage n'a été constaté durant le mois d'août.

Et puis les jeunes se sentent nettement plus impliqués dans la vie de leur commune. La citoyenneté s'apprend aussi pendant les vacances.

Un vrai faux pro



OPÉRATION SÉCURITÉ ROUTIÈRE

Overdose de vitesse en centre ville.

Quand on parle de sécurité, on pense également à la sécurité routière. Respecter les cinquante kilomètres/heure en centre-ville n'est pas un conseil. C'est une nécessité. Or, rue du Général de Gaulle, il n'est pas rare de voir des véhicules dépasser cette limitation.

Services techniques de la ville et Direction Départementale de l'équipement ont pourtant installé ce qu'il fallait au niveau panneaux de signalisation, affichant des «pensez à nos enfants» ou des «ralentissez» mais cela ne suffit pas ! La solution n'est pas simple. Les ralentisseurs (ou dos d'âne) ne sont pas autorisés sur les CD et les gens ne semblent pas très concernés par ce qu'ils voient sur les panneaux. Alors il reste la multiplication des contrôles de vitesse...

Il suffirait pourtant de respecter un minimum de civisme, se souvenir de ce slogan publicitaire qui affirme que «savoir conduire, c'est savoir vivre», pour que les problèmes de circulation routière soient résolus. Pour cela, il faut la participation de tous et penser davantage au respect des autres qu'aux aiguilles de sa montre et au compte-tour de son véhicule.

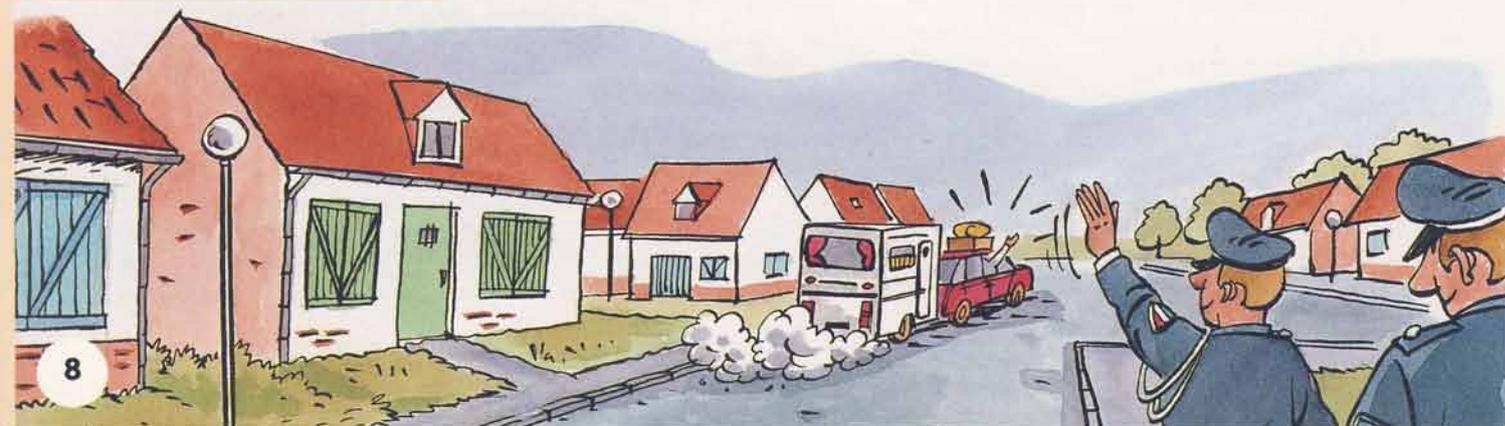
Des employés municipaux au service de la population

Les panneaux de la signalisation, c'est eux. L'entretien des routes, c'est encore eux. Et pourtant les services techniques de la ville souffrent souvent d'une mauvaise image auprès de la population.

Il ne faut pas oublier qu'ils gèrent l'entretien de bâtiments, le nettoyage des rues et la création d'espaces verts, la préparation des festivités, les illuminations de Noël... Tout ce qui se fait dans la ville passe par les services techniques. Bernard Dupire est à leur tête depuis quatre ans et demi. Il dispose de huit titulaires et de cinq ou six personnes en contrat emploi-solidarité. Bernard Dupire est aussi celui par qui passe le contact avec les entreprises susceptibles de travailler avec la ville.

Les services techniques ont en projet de grandes réalisations pour cette année 1995 ! la construction d'une bibliothèque et d'une garderie, six tranches d'assainissement et la participation dans les quatorze logements qui verront le jour rue du Général-de-Gaulle.

Alors, respectons-les, encourageons-les, le bien vivre à Billy-Berclau passe par eux !



oblème...

La lutte contre la délinquance, c'est aussi....

La lutte contre la délinquance passe aussi par tout un éventail d'occupations et de loisirs offerts aux jeunes et aux moins jeunes. Passons rapidement sur les loisirs sportifs qui font l'objet d'un autre dossier et signalons de nouveau

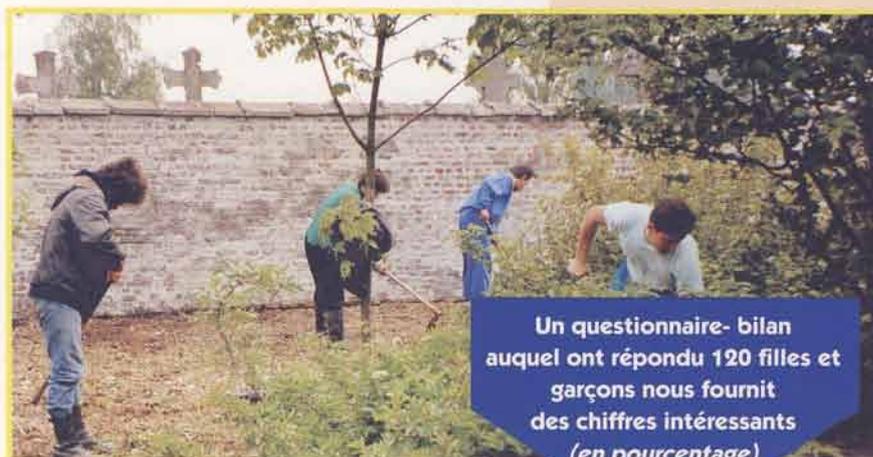
- Les centres de loisirs de juillet et août
- Les mini-centres des petites vacances
- La garderie qui occupent nos enfants et rendent de réels services aux parents qui travaillent
- Le CATE qui fonctionne le soir et aide les enfants à faire leurs devoirs
- Les ateliers de dessin, de guitare, de théâtre et l'école de musique
- Les cours d'anglais qui verront le jour dès le 13 mars.

Toutes ces activités ont pour avantage, une occupation intelligente du temps mais aussi une occasion de faire se rencontrer et s'apprécier toute une population.

LA SECURITE

La sécurité, c'est aussi la lutte contre l'ennui, contre l'exclusion, source de délinquance.

Cet été, aucun vol, aucun vandalisme n'a été déploré soit chez les particuliers, soit sur les bâtiments publics. Gageons que l'opération «Jeunes» qui occupe et responsabilise une partie de notre jeunesse y est pour quelque chose.



Un questionnaire- bilan auquel ont répondu 120 filles et garçons nous fournit des chiffres intéressants (en pourcentage)

A la question : classer par ordre de préférence de 1 à 4 l'opération "jeunes" c'est

Une source de revenu

- 1 34%
- 2 33%
- 3 20%
- 4 6%

sans opinion 7%

Une première expérience de travail

- 1 36%
- 2 30%
- 3 10%
- 4 14%

sans opinion 10%

Une bonne façon de participer à la vie commune

- 1 25%
- 2 16%
- 3 45%
- 4 6%

sans opinion 8%

Un passe-temps pour l'été

- 1 3%
- 2 8%
- 3 15%
- 4 60%

sans opinion 14%

Si l'on place ensemble les classements 1 et 2, on remarque que :

- 67 % y voient une source de revenu
- 66 % une première expérience de travail
- 41 % une bonne façon de participer à la vie de la commune
- 11 % un passe temps pour l'été

Aux questions : C'est une confrontation au monde du travail

- oui 70%
- non 0%
- moyennement 30%

Votre poste de travail vous a-t-il satisfait ?

- oui 88%
- non 1%
- moyennement 11%

L'organisation et l'encadrement vous ont satisfait

- oui 82%
- non 1%
- moyennement 8%

Ces chiffres parlent d'eux-mêmes. Ils démontrent avec éclat la satisfaction des jeunes à travailler pour leur commune. En même temps, ils nous rassurent : notre jeunesse est saine pour peu qu'on l'aide et qu'on lui fasse confiance.

l'eau

LA QUALITE DE L'EAU

Sur la surface du globe, l'eau potable ne représente que 0,7 % de la totalité de l'eau disponible. C'est à la fois beaucoup, mais aussi insuffisant peu pour que nous soyons attentifs à ce produit de consommation pas comme les autres.

Le Bassin Minier se trouve aujourd'hui confronté à un crucial problème d'eau potable. La nappe phréatique qui constitue son unique source d'approvisionnement est polluée par les eaux usées que l'on a rejetées dans la nature pendant des générations.

LES NITRATES

BILLY BERCLAU n'échappe pas au sort commun. On y relève, au robinet, un taux de nitrates tournant en moyenne autour de 60 mg/l. avec de temps à autres des pointes à 70 voire 80 mg/l.

La norme européenne indique un maximum de 50 mg/l qui passera sans doute dans l'avenir à 25 mg/l.

Une consommation trop importante de nitrates peut en effet se révéler nuisible à la santé particulièrement chez les nourrissons et les femmes enceintes.

Qui sont les pollueurs ?

Ce sont les générations qui nous ont précédées. Nous sommes tous des pollueurs et c'est la raison pour laquelle tout le monde doit participer à l'effort d'assainissement. N'oublions pas que les taxes versées à l'Agence du Bassin par tout le monde reviennent sous forme de subventions aux communes qui font des efforts d'assainissement.

pour BILLY-BERCLAU, elle atteindra 40 % du montant des travaux. Le coût des travaux d'assainissement sont estimés à 2 milliards de centimes ; la subvention s'élèvera à 800 millions.

C'est donc pour léguer à nos enfants et petits

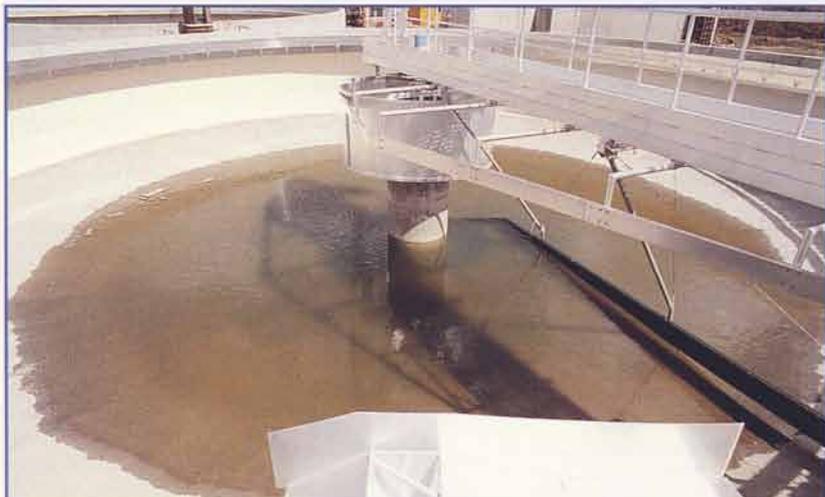
enfants un environnement sans pollution qu'il nous faut désormais veiller sans relâche à l'étanchéité de nos réseaux. Plus personne, ni les collectivités, ni les industriels ne devront rejeter d'eaux usées non traitées dans la nature.

La nappe phréatique dans laquelle nous puisons notre eau est polluée pour des décennies. Si nous voulons de l'eau débarrassée de ses nitrates, il nous faut aller la chercher ailleurs. C'est un travail de longue haleine. Il nous faut trouver des bassins de captage suffisamment important pour fournir les 60 000 m³ d'eau/jour dont a besoin la région minière.

Des recherches coûteuses doivent être entreprises. Il est impossible qu'une commune seule voire même deux puissent venir à bout de cette tâche.

C'est en ce moment le district de LENS-LIEVIN qui est maître d'ouvrage du projet. Il faut que BILLY-BERCLAU trouve des partenaires qui ait une envergure suffisante pour négocier notre rattachement au nouveau bassin de captage. C'est la raison pour laquelle le Syndicat qui continue d'exister et conserve son droit de regard, a décidé de confier la gestion de l'eau à la C.G.E.

Il est d'ailleurs fortement question que le SIVOM des 2 Cantons prennent le relais. En effet, 6 de ses villes. BILLY-BERCLAU, DOUVRIIN, HAINES, AUCHY LES MINES, VERMELLES, NOYELLES LES VERMELLES, sont confrontées au même problème et comme chacun le sait « l'union fait la force ».



Quelques chiffres sont intéressants à connaître à propos de l'eau du robinet dont le prix de revient est, livrée à domicile, d'environ 1,3 centime par litre :

- un bain coûte 2 F
- une douche 0,80 F
- chaque fois que nous tirons la chasse d'eau : 0,15 F
- laver la voiture : 2 F
- arroser la pelouse : 0,25 F le m².

Les eaux en bouteille coûtent au consommateur en moyenne 300 fois plus cher que l'eau du robinet.

LE PLOMB

La plupart des habitations de BILLY-BERCLAU sont alimentées en amont du compteur par des canalisations en plomb. Or, une eau chargée de plomb peut provoquer des troubles connus sous le nom de « Saturnisme ». Cela s'était produit il y a quelques années dans la région d'AMIENS.

A BILLY-BERCLAU pourtant, cela ne risque pas de poser problème. Notre eau est très calcaire et peut-être faudrait-il être plus vigilant là où se trouvent des adoucisseurs.

En tout état de cause, il serait souhaitable, suite à une absence prolongée (vacances, week-end ...) de purger le conduit ou de ne pas utiliser à des fins alimentaires les 15 à 20 litres d'eau soutirés au départ.

LES HYDROCARBURES

Une analyse du 11.03.93 montrait la présence anormale d'hydrocarbures HPA : Hydrocarbures Polycycliques Aromatiques de 1,45 ug/l, alors que la norme doit être inférieure à 0,2.

Or, aucune autre analyse ni avant ni après n'ont confirmé cette présence.

La conclusion du laboratoire a été que, lors du prélèvement du 11.03.93, un goutte de graisse de l'appareil serait tombée dans l'éprouvette faussant ainsi le résultat.

QUELLE SOLUTION POUR L'AVENIR

Dans l'état actuel des recherches et des contacts pris auprès du district de LENS-LIEVIN, notre rattachement à la nouvelle zone de captage serait possible dans les années 1997 à 2000.

En attendant, il nous faut poursuivre l'effort, la qualité future de notre eau en dépend.

Croire que nous pourrions bientôt tourner le robinet de l'évier, se verser un grand verre d'eau bien fraîche et le boire tout d'un trait sans craindre de se ruiner la santé sans en payer le prix relève de la tromperie et de la démagogie.

NOM ET ADRESSE DE CONCESSION

NUMERO DE COMPTEUR REGROUP MR/SEQ NUM-PAGE

REFERENCE A RAPPELER

4481 0- 3- 025-003203 11467467000901019431

T N D E X VOLUMES CONSOMME
NOUVEAU ANCIEN D'EAU
==> 50

PERIODE ABONNEMENT OU PRIME FIXE 2E SEMESTRE 1994

FOLIO

PERIODE EXCEDENT OU CONSOMMATION ESTIM. CONSO. 2E 94

1-

38BILLY BERCLAU

EAU SERVICE EXPLOITATION

PARTIE FIXE D'ABONNEMENT

EXCEDENT OU CONSOMMATION

50 3,1549

85,31 5,50

157,75 5,50

EAU ORGANISMES PUBLICS

AG. BASSIN PRELEV. S/ EXC. OU CONSOM.

50 0,2400 →

12,00 5,5

AG. BASSIN POLLUTION S/ EXCED. OU CONSOM.

50 3,2200

161,00 5,5

FONDS NATIONAL S/ EXCED. OU CONSOM.

50 0,1250

6,25 5,5

ASSAINISSEMENT SERVICE EXPLOITATION

ASSAINISSEMENT SUR EXCEDENTS OU CONSOM.

50 1,3150

65,75 5,5

ASSAINISSEMENT ORGANISMES PUBLICS

ASSAINIS. COMMUNE SUR EXCED. OU CONSOM.

50 1,8364

91,82 5,5

T.V.A. A 5,50% SUR :579,88

(ACQUITTEE SUR LES DEBIT)

31,89

COMMENT COMPRENDRE VOTRE FACTURE D'EAU

EAU - Service Exploitation

Partie fixe d'abonnement 85,31 F

C'est la partie fixe de votre facture quelque soit le volume d'eau utilisé.

Elle se compose de :

47,10 F de location du compteur par semestre

38,21 F prix de l'abonnement

85,21 F TOTAL HT

C'est cette somme qui fera fluctuer le prix de revient du m3 sur le total général.

Quelques exemples

Vous utilisez 25 m2 d'eau

Total de votre facture 350,75 F :

25 = 14,03 F le m3

Vous utilisez 50 m3 d'eau

Total de votre facture 611,50 F :

50 = 12,23 F le m3

Vous utilisez 75 m3 d'eau

Total de votre facture 872,25 F :

75 = 11,63 F le m3

Excédent de consommation

Signalons que le mot "excédent" porté sur votre facture est de trop. En effet, il n'existe pas de tarifs spéciaux de l'eau, comparables à ceux de l'électricité.

3,1549 F est le prix réel du m3 d'eau

EAU - Organismes Publics

AG. Bassin - prélèvement sur consommation 0,2400 au m3

AG. Bassin - pollution sur consommation 3,32200 au m3

Ces 2 redevances sont reversées à l'Agence du bassin qui définit la politique générale en matière de qualité des eaux.

Cet argent sera reversé sous forme de subventions aux collectivités qui font l'effort d'assainir leurs réseaux. Par exemple, Billy-Berclau sera subventionnée à hauteur de 40 % pour ses dépenses d'assainissement.

Fonds National sur consommation :

1,3150 au m3

Cet argent est reversé au Ministère de l'Agriculture et est destiné au développement des adductions d'eau en zone rurale.

ASSAINISSEMENT - Service Exploitation

Assainissement sur consommation :

1,3150 au m3

Cette somme est destinée à couvrir l'ensemble des charges qui incombent à la construction de la station d'épuration.

Elle passera dans le futur à 1,95 le m3

Assainissement - organismes publics

Assainissement commune sur consommation 1,8364 au m3

Cet argent sert à l'entretien des réseaux qui, à Billy-Berclau, est confié à la SADE.

D'autres communes comme Douvrin, par exemple, entretiennent elles-mêmes leurs réseaux et les dépenses sont couvertes par le budget général.

Les citoyens de Douvrin payent cette redevance avec leurs impôts locaux.

A ceci s'ajoute une TVA de 5,50 % qui n'existait pas lorsque le réseau était pris en charge totalement par le Syndicat.

CE QU'IL FAUT SAVOIR

Les augmentations les plus importantes sont dues

- au traitement de la pollution 3,22 F au m3
- à la mise en place d'une station d'épuration aux normes européennes 1,3150 F au m3 (1,95 F à l'avenir)
- à l'entretien des réseaux 1,8364 F au m3

Ces taxes existeraient quelque soit l'organisme qui gère la distribution de l'eau.

Elles représentent l'effort à fournir pour obtenir une eau de bonne qualité, pour que nos rejets ne dégradent plus l'environnement, pour laisser à nos enfants, à nos petits enfants, une terre saine et propre.

DÉTAILS	2ème SEMESTRE 92	1er SEMESTRE 93	2ème SEM. 93 1er SEM. 94	2ème SEMESTRE 94	
Location - Entretien du compteur	50,45 F	40,27 F	46,65 F	47,10 F	85,31 F
Abonnement	37,19 F	26,39 F	37,84 F	38,21 F	partie fixe
Prix au m ³	2,65 F	2,9559 F	3,1241 F	3,1549 F	Prix réel au m3
Agence du bassin (pollution)	1,19 F	2,03 F	2,47 F	3,22 F	Versé à l'Agence de bassin qui définit la politique générale en matière de qualité des eaux
Agence du bassin (prélèvement)		0,21 F	0,24 F	0,24 F	
Fonds national	0,105 F	0,105 F	0,125 F	0,125 F	Equipement des communes rurales
Assainissement Sade	1,7004 F	1,7959 F	1,8364 F	1,8364 F	Entretien des réseaux
C.G.E		0,60 F	1,2977 F	1,3150 F	Paiement station d'épuration 1,95 F à l'avenir
Prix au m ³ sans l'abonnement et la location	5,6954 F régie (pas de tva)	7,6968 F	9,0932 F	9,8913 F	+ T.V.A. 5,50 %

Nous remercions la Confédération syndicale des familles, Monsieur Serge Fichau, Monsieur Gergaud de la C.G.E. pour l'aide qu'ils nous ont apporté à la rédaction de ce dossier.

Rue Kléber Hupliez : Un coup de neuf !

Ce secteur vient de bénéficier d'une totale réfection de sa voirie, trottoirs et bordurations.

Assainissement

La 2ème tranche débute dans les rues J. Ferry et du Général de Gaulle (des feux jusqu'au rond point partant vers la Zone Industrielle) et rue Sembat (partie basse). En raison de l'importance de ces travaux, des arrêtés réglementent la circulation dans ces zones. Une information a d'ailleurs été diffusée à ce sujet récemment.

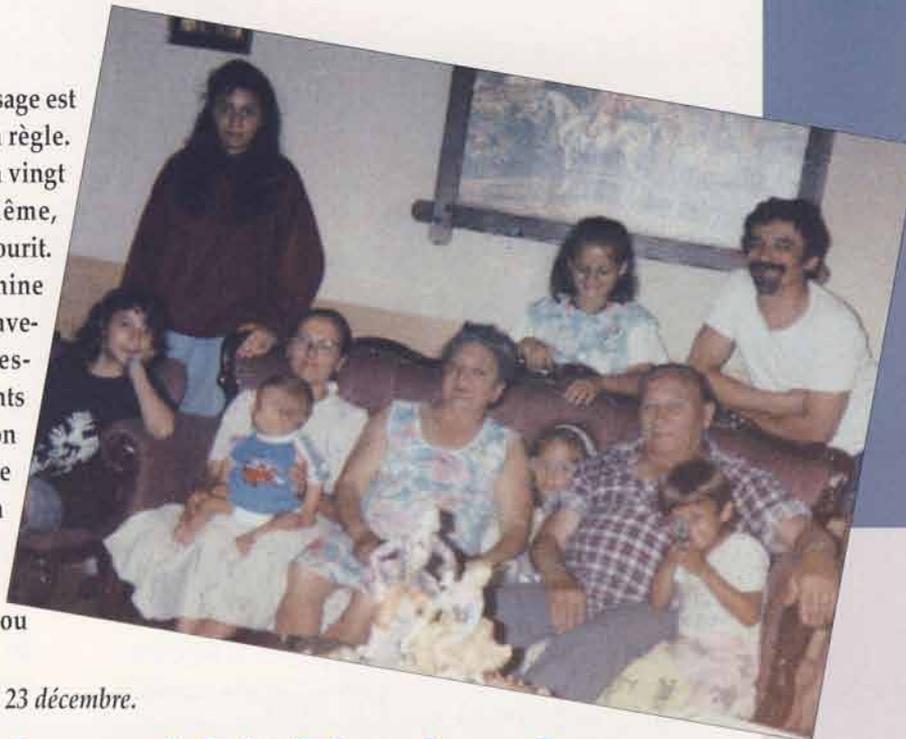
Le Centre Culturel et ses infrastructures

Edifiés en prolongement de la cantine scolaire jouxtant la MAPAD, ce chantier devrait être achevé pour le milieu de cette année afin que nos enfants puissent dès la rentrée, bénéficier de nouveaux locaux pour leurs activités culturelles et ludiques.



la roue tourne pour Mme Dufrasne...

Dans un village comme Billy-Berclau, chaque visage est connu. Celui de Mme Dufrasne n'échappe pas à la règle. Pour cette mère de famille de dix enfants (de trois à vingt ans), la vie n'était pas toujours facile. Parfois même, synonyme de privation ! Et puis un jour, la chance sourit. Celle qui aurait pu faire cruellement défaut si Jeanine Dufrasne n'avait porté une confiance aveugle en l'avenir. Elle ne s'était pas trompée. Cette histoire ressemble à un conte de Noël. Le petit dernier des enfants de Jeanine est pris un soir de crises d'épilepsie et son état nécessite une hospitalisation. Jeanine décide alors de rester avec lui. Son mari restera à la maison pour s'occuper des neuf autres enfants. Une idée, voire un caprice. Il demande à sa fille de treize ans, Sue-Ellen, d'aller au «Flash» chercher un «poker» ou un «black-jack»...



C'était le 23 décembre.

et le hasard fait bien les choses

BB 2000 : Pourquoi votre mari a-t-il eu l'idée de tenter sa chance à ce moment là ?

Jeanine Dufrasne ! Nous ne croyons pas aux jeux de hasard. Mais mon mari avait depuis longtemps le pressentiment que cela pourrait arriver. Que la chance pourrait nous sourire. Alors il a envoyé Sue-Ellen chercher un billet.

Habituellement nous jouons au «poker» ou au «black-jack». Pour changer, mon mari a demandé un «millionnaire». Allez savoir pourquoi il a pensé au «millionnaire».

Au flash, Sue-Ellen a demandé le troisième billet. Elle a tellement insisté, elle voulait tellement choisir son billet qu'elle est revenue à la maison avec celui qu'elle voulait. Mon mari a gratté et n'en a pas cru ses yeux quand les trois «TV» sont apparues.

BB 2000 : Comment est l'accueil que vous réserve la Française des Jeux à Paris avant de tourner cette fameuse roue ?

J.D. : Quand les trois «TV» sont apparues sur notre billet, nous sommes retournés au «Flash» pour prendre contact avec la Française des Jeux. Une dame est venue vérifier la validité du billet que nous avions gratté et nous a informés des modalités à respecter lors de l'étape parisienne.

Le 7 février, j'ai donc été reçue par les responsables de la Française des Jeux à Paris. Au départ, ils m'ont expliqué le déroulement des opérations et le lendemain, je me suis retrouvée sur le plateau.

BB 2000 : Quelles sensations avez-vous ressenties en sachant que vous alliez gagner de 100 000 F à un million et passer à la télévision ?

J.D. : Quand je suis arrivée à Paris. Les gens ont été tellement gentils et attentionnés à mon égard que je ne m'étais pas rendue compte de ce qui m'arrivait.

Ensuite nous sommes montés sur le plateau, mon tour était venu de tourner la roue. Là, j'ai eu un noeud dans le ventre jusqu'à ce que la bille s'arrête... sur le 1 000 000. Je pensais avoir gagné 400 000. Quand je me suis rendue compte que j'étais millionnaire, quand la musique a démarré et que les confettis sont tombés, j'ai explosé !

Je ne sais pas ce que cela va donner à la télévision mais je n'ai pas pu me retenir.

BB 2000 : Cela va-t-il changer votre vie ?

J.D. : Nous avons déjà reçu la somme et nous n'avons en rien changé notre façon de vivre. Nous ne pouvons pas partir en vacances alors l'argent servira à la rénovation de la maison et nous essaierons au

maximum de donner du plaisir à notre famille et à nos proches.

La vie continue donc pour la famille Dufrasne... avec en plus le million ramené de ce séjour auprès de Philippe Risoli. Dans la vitrine du salon, il reste le chèque... en carton, reçu en même temps que le champagne et les cotillons et, dans la tête de Jeanine, des souvenirs inoubliables : on la comprend.

Jeanine est passée à la télévision le 25 février dans l'émission du «millionnaire» qui a lieu vers midi.

Lettre à La Française des Jeux

Je remercie de tout mon coeur la Française des Jeux ainsi que tous les membres du personnel. Je garde un souvenir ému de cette rencontre et j'ai été très touchée par la gentillesse de Philippe Risoli.

Sincères amitiés.
Jeanine.

les décisions des diverses commissions municipales

Des chantiers démarrent, d'autres sont envisagés. Mais avant tout, une concertation et une réflexion avec les riverains touchés par les travaux ou les projets sont organisés.

Ainsi,

la cité des Castors

va bénéficier dans les années à venir d'une réfection des trottoirs et des bordurations ; une première partie pourra être réalisée cette année, une autre dès que certains travaux d'assainissement seront terminés. Les habitants ont été réunis à cette occasion et ont pu débattre avec les élus et les techniciens des problèmes rencontrés dans leur quartier.

L'aménagement du C.D. 163

Ce projet demande de nombreuses réunions techniques avec les différents partenaires intervenant dans cette étude (Equipement, Conseil Général, Architecte Administrations..)

La rue du Général de Gaulle doit en effet bénéficier, dans sa 2ème partie, d'une rénovation totale de voirie. Il faut auparavant terminer de relier les réseaux d'assainissement (l'un venant de la rue J. Guesde, l'autre de la Cité des castors, qui, par conséquent, traversent la rue du Général de Gaulle) et procéder à l'enfouissement des lignes aériennes (EDF - P.T.T.....)

La rue A. Leroux

vient de bénéficier d'une remise en état de la voirie. Comme évoqué lors d'une réunion avec les riverains, la chaussée n'a pu être revêtue de bitume (ce qui sera chose faite dès que les travaux d'assainissement, prévus ultérieurement dans cette rue, seront terminés).

Rue du 8 Mai

Des problèmes de vibrations existent dans cette rue dus principalement aux plaques d'égoûts. Suite à une visite sur place, il semble que la solution réside dans la pose de dalles flottantes.

De plus, plusieurs riverains faisaient remarquer des fissurations sur les murs de leur habitation. Une étude géologique et géotechnique sera prochainement entreprise afin d'essayer de comprendre ce phénomène.



DU PROJET A LA REALISATION... un long



Les rues Joliot et du Jeu de Paume

Plusieurs réunions des habitants ont déjà eu lieu et il est bien difficile de résoudre le problème de circulation et de stationnement dans cette zone. Plusieurs essais sont nécessaires dans le but de trouver la solution la plus pratique et la plus efficace, avant un aménagement définitif.

Ainsi, une modification du sens de circulation vient d'être mise en place. Afin de permettre un meilleur accès à notre commerce local, la rue du Jeu de Paume reste en sens unique mais avec l'entrée par la rue du Général de Gaulle - interdite depuis la rue Joliot.

Il est également signalé que la rue Joliot est en sens interdit depuis son accès par la rue du 11 novembre, à hauteur de la poissonnerie, et ce, en raison du stationnement longitudinal et de l'étroitesse de la voie, qui ne permettent pas une circulation à double sens.

Les sujets les plus divers ont été abordés

Classe de découverte ou voyage à l'étranger...

une aide financière peut vous être accordée.

La Municipalité accorde depuis plusieurs années, 20 F par jour et par enfant, pour tout séjour organisé dans le cadre scolaire. Cette aide était auparavant versée à la coopérative scolaire dont dépendait l'établissement.

Désormais, cette aide sera versée directement à la famille. Il suffit d'en faire la demande en Mairie (avec justificatif du séjour par l'établissement) et d'y adjoindre un relevé d'identité bancaire.

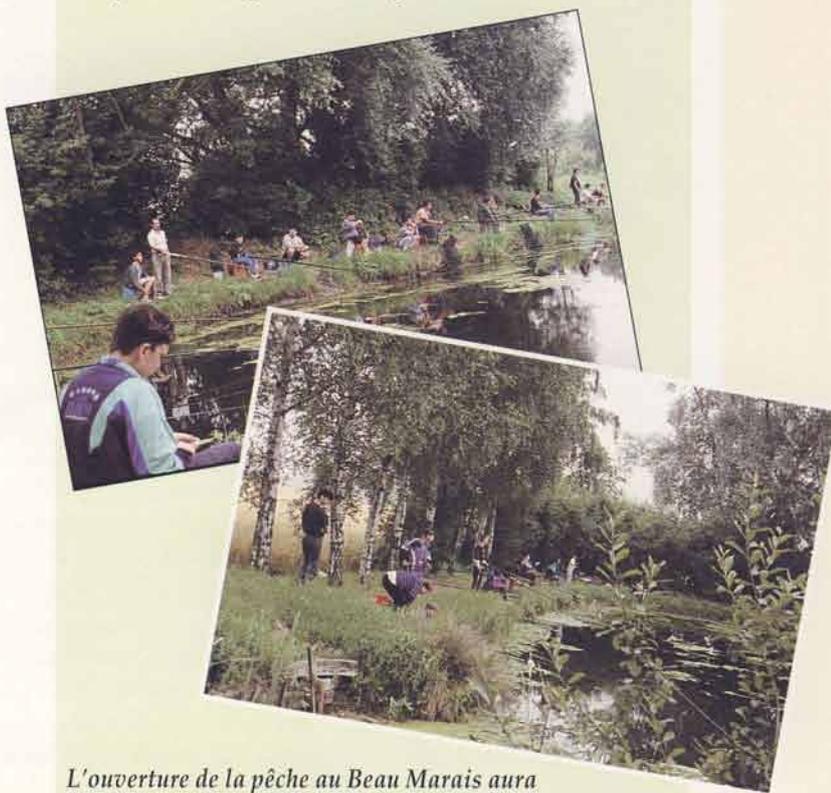
Cette décision a été entérinée en réunion de Conseil Municipal.

Le site informatique

installé dans les locaux de la Maison Pour Tous vient d'être doté de nouveaux matériels permettant aux élèves des classes maternelles et primaires de s'initier à l'informatique.

Au sujet des étangs...

Suite à une restriction d'accès au Marais de l'Ile (arrêté préfectoral du 27.06.94) uniquement accessible les week-ends, jours fériés et durant les congés annuels de l'usine Nitrochimie, un nouveau plan d'eau va être aménagé - l'étang des accacias. Les travaux sont entièrement pris en charge par l'Etat, des fonds européens et la région ; le coût de cette opération s'élève à environ 2 millions de francs. Son ouverture pourrait être possible en septembre 95.



L'ouverture de la pêche au Beau Marais aura lieu le dimanche 4 mars, après un nettoyage des berges et la suppression des lentilles d'eau.

travail de concertation et de réflexion.

L'OFFICE MUNICIPAL DES SPORTS

Promouvoir le sport sous toutes ses formes

L'office municipal des sports (OMS), en liaison avec les autorités municipales, soutient et encourage toutes les initiatives tendant à répondre et développer la pratique de l'éducation physique et sportive.



peut également se féliciter de la venue d'une délégation israélienne de football.

Le sport est donc souvent à l'honneur dans une ville comme Billy-Berclau puisqu'elle compte dans ses rangs de nombreux champions.

Au championnat national de gym FFST :

- Les élèves de Mme Pronnier ont remporté des places départementales et nationales.
- L'équipe première, composée de Stéphanie Voron, Olivia Loez, Sabrina d'Angelo, Céline Buriez, Sylvie Herlin et Caroline Blondel, a remporté la première place au niveau départemental et la deuxième place au niveau national.

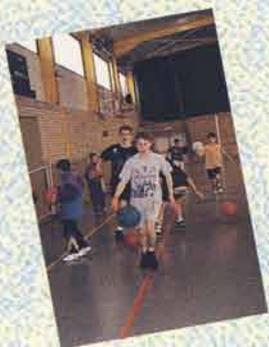
Il met également l'accent sur le contrôle médico-sportif. En effet, le sport, c'est bien mais il convient de ne pas faire n'importe quoi. Certaines règles doivent être respectées dans le domaine de la santé. Aidé des docteurs Breem et Donze, l'OMS apporte un suivi médical à ceux qui pratiquent une activité sportive au sein de Billy-Berclau.

L'OMS subventionne les activités sportives de la ville mais a besoin de manifestations pour vivre. Ainsi, a-t-il participé, en 1994 à la ducasse et au bal kubiak. Il a également mis sur pied un gala international de boxe américaine où près de 600 personnes ont découvert un sport encore méconnu.

Mais l'OMS, ce n'est pas que cela. C'est aussi une grande famille qui sait récompenser le mérite. Honoré Poteau, président de cet Office Municipal des Sports, est fier de la réception organisée en l'honneur des athlètes qui se sont distingués aux différents championnats de France et d'Europe. Il

En haltérophilie :

- Florence Tack est championne des Flandres et finaliste aux championnats de France qui ont eu lieu le 24 juin.
- Jean-Yves Peyren est lui aussi finaliste de ces championnats.
- Dany Tack a terminé cinquième aux championnats d'Europe vétérans en Allemagne.
- Jacky Finet est vice-champion de France espoir en catégorie cadet.
- Anthony Finet et Cédric Trioux sont tous les deux champions des Flandres catégorie minimes.



PAL DES SPORTS

Le sport et la vie associative



USBB Football

Président : Christian Debout

Entraînements : au stade municipal
le mercredi de 14 h à 20 h
(des pupilles aux juniors),
les mardi et jeudi à 18 h (pour les seniors)
et le samedi à 13h30
(pour les poussins débutants)

Tennis club

Ecole de Tennis
pour enfants de 6 à 10 ans

Président : Jean-Paul Miroux
Entraînements : à la salle Léo-Lagrange
le vendredi de 18h30 à 19h30

Tennis de table

Président : Bernard Plumioen
Entraînements ouverts à tous :
à la salle polyvalente
le mardi de 18 h à 20 h,
le mercredi de 13h30 à 20h
et le vendredi de 18h à 20h.

Compétitions pour les licenciés :
le samedi de 16 h à 20 h
et le dimanche de 9 h à 13 h.

Hand-ball

Contact : Jacques Bernard
Entraînements : à la salle polyvalente
le lundi de 16h30 à 18h
et le mardi de 20h à 22 h.

Basket-ball

Président : Francis Couvreur
Entraînements : à la salle polyvalente
le lundi de 18h à 21h,
le mercredi de 20h à 22h
et le jeudi de 17h45 à 19h.



Club de cyclotourisme

Président : Charles-Louis Bouillart

Sorties :
les dimanches et jours fériés
de 7h30 à 11h30

Athletic club

Entraînements :
du lundi au samedi de 17h à 20h
(pour les adultes et les adolescents),
les mercredi et samedi de 15h30 à 17h
(pour les 11-16 ans)
et le dimanche de 9h30 à 11h30.
(cours d'aérobic et stretching pour les femmes)

Association sports et loisirs

Présidente : Geneviève Blanquart
Salle du Mille Club :
Cours de gym danse pour adultes
le mardi de 17h30 à 18h30.
Cours de gym intense pour adultes :
le mardi de 18h30 à 19h30.
Cours de danse pour enfants de 4 à 7 ans :
le mercredi de 11h30 à 12h30
Cours de danse moderne pour adultes :
le jeudi de 18h30 à 19h30
**Cours de danse moderne pour jeunes-filles
et garçons de 14 ans et plus** :
le samedi de 14h à 15h.
**Cours de danse jazz et Funky pour jeunes-
filles de 14 ans et plus** :
le samedi de 15h à 16h.
**Cours de danse moderne pour enfants de
8 à 12 ans** :
le samedi de 16h15 à 17h15

Société de javelots :

Président : Christian Broche
Entraînements :
le jeudi de 18 h à 20 h



S.S.O.W. B. B.

(Sté Sportive Ouvrière Wingles - Billy -
Berclau)

Président : M. Lameur à Wingles
Vice-président : M. Voron à Billy-Berclau
Entraînements : au LEP B. Ledoux à Wingles
suivant les catégories
Tout renseignement peut-être obtenu auprès de Mr
Pronnier, école de gymnastique à la salle polyvalente.

Association sportive de pétanque

Président : Claude Petit
Entraînements : au boulodrome
les samedi et dimanche à partir de 15h.

Gymnastique féminine d'entretien

Avec l'association des familles
à la salle derrière la mairie
le lundi de 18h à 19h
Avec l'association Détente et Loisirs
le jeudi de 17h45 à 18h45.

Karaté club kyokushin kai

Président : Jean-Paul Drapier
Entraînements :
le mardi de 18h à 19h (pour les enfants),
le mardi de 19h à 20h (pour les adultes)
et le vendredi de 18h à 19h.



L'OFFICE MUNICIPAL D

L'Ecole municipale des sports



Les enfants scolarisés à Billy-Berclau ont la possibilité de participer à diverses activités par l'école municipale des sports.

Ainsi, à la salle polyvalente, sont dispensés

des cours de basket-ball le mercredi de 14h à 16h,

de la gymnastique (pour les filles) le mardi de 16h30 à 17h45 et le mercredi de 9h à 12h,

de handball le lundi de 16h30 à 18h

de tennis de table le mercredi de 17h30 à 19h,

Au stade : du football le mercredi à 13h30 et le samedi à 13h30

A la salle d'entraînement : des cours d'haltérophilie le mercredi de 15h30 à 17h.



Honoré Poteau s'est vu récemment décerner la médaille d'or de la Jeunesse et Sports des mains de M. le Préfet du Pas-de-Calais.

L'Office Municipal des Sports a été créé en Mars 1990 par Charles Jorisse et Honoré Poteau, son Président.

Honoré Poteau a toujours eu la passion du sport...

il en a fait sa profession et son activité principale.

Ainsi de 1939 à 1945, il a été animateur de la section basket à Billy-Berclau.

Il est ensuite parti à Liévin et a continué à s'investir au sein de USA Liévin-section basket.

Il en devient d'ailleurs Président en 1970.

En 1976, quand sonne l'heure de la retraite, il quitte la présidence mais reste membre du Comité Directeur.

C'est lui qui est à l'origine de l'école de sports de basket à Billy-Berclau.

Un club est alors créé et les résultats sont très satisfaisants.

TROPHÉE OMS

Pour les jeunes benjamins de l'USBB, un trophée de l'OMS a été créé.

42850

L'aide financière aux clubs faisant partie de l'office municipal des sports a été de 42 850 F en 1994.

GALA DE CATCH

L'OMS est en train de mettre sur pied un gala de catch. Il devrait avoir lieu le 26 mai.

UNE COUPE DE NEIGE

Pour les adolescents qui participent aux vacances de neige à la Chapelle d'abondance, l'OMS lance un nouveau grand prix de la ville de Billy-Berclau. Pour les plus doués une coupe est à gagner. Pour les autres, attention aux chutes !

SERVICES RENDUS

L'office municipal des sports a tenu à remercier ceux qui aident leurs manifestations. Messieurs Couvreur et Delebecque du basket-club, Monsieur et Madame Bains de la société de pêche, Monsieur et Madame Lenoir de la société de chasse, Messieurs Bouillard, Queva et Mille du cyclo-club, Monsieur Broche du javelot-club.

BILLY-BERCLAU

O.M.S

Président : M. Honoré POTEAU
Siège : Mairie de BILLY-BERCLAU
Tél .21.40.94.54

ECOLE MUNICIPALE DE SPORTS

Président : M. Dany TACK
Adjoint au Maire
Siège : Mairie de BILLY-BERCLAU
Tél .21.74.79.00

Amicale des Pêcheurs à la ligne de WINGLES - BILLY-BERCLAU DOUVRIN

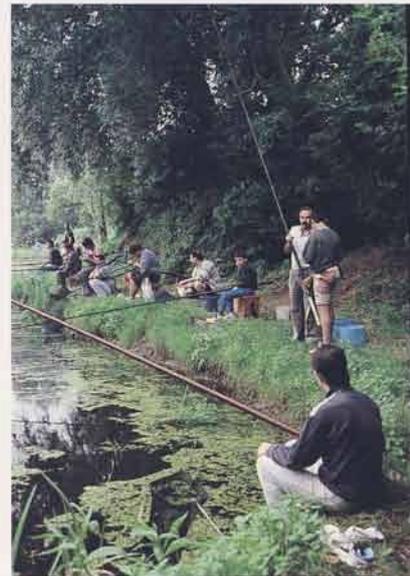
Une école de pêche à la ligne va voir le jour pour les enfants de moins de 16 ans.

Une réunion d'information aura lieu

le JEUDI 9 MARS 1995 à 15 h

au Pavillon d'accueil du Parc de nature et de loisirs de WINGLES - DOUVRIN - BILLY-BERCLAU.

La pêche est une détente et aussi un sport.



Venez nombreux.

Pour tous renseignements complémentaires concernant la pêche dans les étangs, s'adresser directement au Cercle Amical des Pêcheurs. 2 rue du Clair à WINGLES Tél. 21.40.90.62.

Coup de chapeau à nos jeunes gymnastes !

Le dimanche 5 février, 7 clubs étaient en compétition (WINGLES/BILLY-BERCLAU, AUCHY, CARVIN, PONT A VENDIN, OUTREAU, HAINES et LOISON) à la salle St Cyr de Raux à LOISON. Nos jeunes gymnastes qui font partie du SSOWBB (regroupement des clubs de WINGLES et BILLY-BERCLAU) se sont de nouveau distingués par leur prestation en se classant en tête dans les différentes catégories proposées. Un grand bravo également à leur entraîneur.

Elections...

aux jeunes nés entre le 1er janvier et le 22 avril 1977

Vous pouvez demander votre inscription sur les listes électorales en vertu de l'article L 30 et 31 du Code Electoral. S'adresser en Mairie et ce au moins 10 jours avant le 1er tour de scrutin des élections présidentielles (*c'est-à-dire avant le 12 avril 1995*).



Location de pompes

Nous rappelons que des pompes sont à la disposition de la population. Il suffit de s'adresser aux services techniques.

LA MAPAD occupée à 100 %



Depuis le début de cette année, les 20 lits disponibles à la MAPAD sont tous occupés.

Le tableau ci-contre reprend le montant mensuel des ressources des résidents. On peut constater que 50% de ces personnes ont moins de 6000Frs de revenus mensuels.

Il faut ajouter que chaque occupant garde de l'argent de poche pour ses menues dépenses. Bien entendu, suivant les ressources des enfants, il y a obligation alimentaire envers les parents. Si le résident possède des biens propres, il y a également hypothèque des biens.

Ressources en Francs	Pourcentage des résidents possédant ce montant
2 000 à 3 000	5 %
3 000 à 4 000	20 %
4 000 à 5 000	10 %
5 000 à 6 000	15 %
6 000 à 7 000	15 %
7 000 à 8 000	10 %
8 000 à 9 000	5 %
9 000 à 10 000	0 %
plus de 10 000	20 %
TOTAL	100 %

Santé... Santé... Santé... Santé...Santé... Santé... Santé... Santé... Santé...

Médecins

■ **Dr Roland BREEM**
3, rue F. Joliot
BILLY-BERCLAU
Tél : 21 40 98 50

■ **Dr Véronique MIKA**
143 bis, rue du Gal de Gaulle
BILLY-BERCLAU
Tél : 21 40 84 00

■ **Dr Jean Louis DONZE**
59, rue J. Guesde
BILLY-BERCLAU
Tél : 21 79 85 98

■ **Dr Carole FRANCHI-DRELON**
25 rue M. Sembat
BILLY-BERCLAU
Tél : 21 40 17 10

■ **Dr Jean Michel RENAU**
20 rue M. Sembat
BILLY-BERCLAU
Tél : 21 69 52 42

Médecin des Mines

se renseigner au Dispensaire des Mines : Tél : 21 79 89 41

Pharmacies

■ **Pharmacie CICHOWICZ**
149 rue du Gal de Gaulle
BILLY-BERCLAU
Tél : 21 40 12 92

■ **Pharmacie du JEU DE PAUME** (DRELON Christian)
226, rue du Gal de Gaulle
BILLY-BERCLAU
Tél : 21 40 84 18

Dentiste

■ **Sandrine DELCAMBRE**
115, rue du Général de Gaulle
BILLY-BERCLAU
Tél : 21 40 95 79

Infirmières

■ **Mme Maryse AUCHEDÉ**
138 rue du Gal de Gaulle
BILLY-BERCLAU
Tél : 21 79 94 09

■ **Mme Maryline DELEMARLE**
46, rue G. Mollet
à BILLY-BERCLAU
Tél : 21 40 13 34

■ **Mme POMAREDE**
(Dispensaire des Mines)
rue du 11 Novembre
BILLY-BERCLAU
Tél : 21 79 89 41

Kinésithérapeute

■ **Mme MONTREUIL**
12, rue du 8 mai
BILLY-BERCLAU
Tél : 21 79 98 04

Pédicure

■ **Mme POTEAU Nelly**
Tél : 21 29 89 84

